



BOARD OF EDUCATION

Julie Union, *President*
Debra H. Schade, Ph.D., *Vice President*
Gaylin Allbaugh, *Clerk*
Vicki King, Esq., *Member*
Dana King, *Member*

SUPERINTENDENT

Jodee Brentlinger

May 11, 2020

Dear Solana Beach School District Families,

After a joyful, celebratory Teacher Appreciation Week, I would like to sincerely thank all of you for your ongoing support of our hardworking teachers and staff members. Many principals and teachers are sharing with me the wonderful pictures and videos of songs, poems, dances, and artwork created in their honor by their students and families. What an amazing tribute to our teachers and staff. Thank you!

I also want to inform you that **the Solana Beach School District Board of Education has voted unanimously to continue school closures through the end of the school year, which is Friday, June 12.** Distance learning will continue through June 5 with end-of-year activities planned for the last week of school. Please stay in touch with your child's teacher for details about lessons, assignments, and end-of-year activities.

The Board's decision provides a measure of certainty during uncertain times for at least the remainder of this school year while we settle into distance learning routines. It allows our staff to begin focusing on the important and complex task of conceptualizing and planning for the reopening of the 2020-21 school year. The Board based its decision on several factors, including Governor Newsom's announcement that California is now rolling out stage two of its state reopening plans, which **do not** include schools. The Governor communicated publicly that he believes schools **might** reopen in July, or even August. However, this will be dependent upon health and safety requirements that emerge in the coming weeks. As things continue to evolve, we are, again based on health and safety requirements, developing plans to return on Tuesday, August 25, 2020.

Additionally, the San Diego County Health and Human Services Agency continues to maintain its "no gatherings" restriction. Our district will continue to follow health guidelines. It is our understanding that state officials and community workgroups are now developing detailed school reopening requirements and recommendations with health and safety as the top priority. As we find ways to enjoy the warmer weather, I strongly encourage everyone to continue following public health guidelines to help keep your family and community members safe. We want nothing more than to return to open schools, businesses, and public spaces, but only when it is clearly safe to do so.

In order to assist with our planning for next year, please expect a family survey in the upcoming weeks asking you for your preference for instructional delivery models, based on health and safety requirements. Your timely response to our survey is greatly appreciated.

Your child's education, social-emotional health, and physical safety are our top priorities throughout all of this. Please stay connected through your teachers, schools, and our district messages, as we begin providing end-of-year details about returning students' district-issued devices, school activities, summer programs, and more. Your involvement during our school closures has been invaluable, and we thank you for your continued connection and support.

Sincerely,
Jodee Brentlinger, Superintendent



MESA DIRECTIVA DE EDUCACIÓN

Julie Union, *Presidente*
Debra H. Schade, Ph.D., *Vicepresidente*
Gaylin Allbaugh, *Secretaria*
Vicki King, Esq., *Miembro*
Dana King, *Miembro*

SUPERINTENDENTE
Jodee Brentlinger

11 de mayo de 2020

Estimadas familias del Distrito Escolar de Solana Beach:

Tras una alegre y festiva Semana de agradecimiento al personal escolar, me gustaría agradecerles con toda sinceridad por su incesante apoyo mostrado a la gran labor de nuestros maestros y miembros del personal escolar. Muchos directores y maestros me han estado compartiendo fotos maravillosas y videos, canciones, poemas, bailes y trabajos de arte elaborados por alumnos y familias para honrar al personal. Que tributo tan maravilloso. ¡Muchas gracias!

También me gustaría informarles que la **Mesa Directiva de Educación del Distrito Escolar de Solana Beach votó de manera unánime para continuar con el cierre de escuelas en lo que resta del ciclo escolar, cuyo último día es el viernes, 12 de junio.** La educación a distancia continuará hasta el 5 de junio y la última semana será dedicada a celebraciones de fin de curso. Favor de mantenerse en contacto con el maestro de sus hijos para informarse acerca de las lecciones, tareas y actividades de fin de curso.

La decisión de la Mesa Directiva brinda certidumbre durante esta situación de incertidumbre por lo menos en lo que resta del ciclo escolar mientras nos asentamos en las rutinas de la educación a distancia. Además, le permite al personal enfocarse en la importante y compleja tarea de conceptualizar y planear para la reapertura de escuelas para el ciclo escolar 2020-21. La decisión fue tomada en base de varios factores, incluyendo el anuncio del gobernador Newsom sobre la implementación de la fase dos de su plan de reapertura de California, la cual **no** incluye la reapertura de escuelas. El gobernador anunció públicamente que **quizá** las escuelas reabran en julio, inclusive en agosto; sin embargo, esto dependerá de las directrices sanitarias y de seguridad que surjan en las próximas semanas. A medida que la situación evolucione, estamos, con base en las directrices sanitarias y de salud, empezando a planear para regresar a clases el martes, 25 de agosto de 2020.

Adicionalmente, la Agencia de Salud y Servicios Humanos del Condado de San Diego mantiene en pie su prohibición de congregaciones sociales. Nuestro Distrito seguirá apegándose a las directrices sanitarias. Tenemos entendido que funcionarios estatales y grupos de trabajo comunitarios están elaborando requisitos y recomendaciones detallados para la reapertura de escuelas, siendo la seguridad y la salud de todos la máxima prioridad. A medida que encontramos maneras de disfrutar del tiempo soleado, los motivo enérgicamente que continuemos siguiendo las directrices de salud pública para proteger a nuestras familias y a miembros de la comunidad. No hay nada que deseemos más que reabran las escuelas, negocios y espacios públicos, pero solamente cuando sea completamente seguro para hacerlo.

Para ayudarnos con la planeación para el próximo año, favor de estar al pendiente de un cuestionario que enviaremos en las próximas semanas donde se les preguntará sobre su preferencia con respecto a los modelos de impartición de enseñanza, con base en los requisitos de salud y seguridad. Les agradeceríamos enormemente que lo llenen de manera oportuna.

La educación, el bienestar socioemocional y la seguridad física de sus hijos siempre son nuestras máximas prioridades. Favor de mantenerse conectados con los maestros, las escuelas y el distrito, ya que empezaremos a proporcionar información sobre los detalles de fin de año con respecto a la

devolución de los dispositivos expedidos por el distrito, actividades escolares, programas de verano y más. Su participación e incesante apoyo durante el cierre de escuelas ha sido invaluable. Muchas gracias.

Atentamente,
Jodee Brentlinger, Superintendente



索兰纳海滨学区教育委员会

主席：Julie Union 女士
副主席：Debra H. Schade 博士
文书：Gaylin Allbaugh 女士
成员：Vicki King 律师
成员：Dana King 女士

索兰纳海滨学区总监

Jodee Brentlinger 卜凌格女士

2020年5月11日

亲爱的索兰纳海滨学区的家庭成员们，

大家好！

在欢庆过一个愉快的教师感恩周之后，我要在此衷心地感谢大家对我们辛勤工作的老师和工作人员的持续支持。许多校长和老师正在和我分享由他们的学生和学生家人为纪念老师们的辛劳而创作的歌曲、诗歌、舞蹈和艺术品的精彩图片和视频，以此向我们的老师和教职员致敬。对我们的老师和教职员来说，这是多么令人惊喜的一件事。谢谢你们大家！

同时，我还想在此通知您索兰纳海滨学区教育委员会，在六月十二日星期一致投票通过了本学年结束前将继续关闭学校的决策。远程学习计划将持续提供教学活动至六月五日，并计划在学期最后一周进行学年年终等活动。请与您孩子的班主任保持联络，以便了解详细的课程安排、作业布置和学期末的一些活动。

在大家已经适应了远程学习模式的常规运作下，学区教育委员会的决定为当前以及本学年度剩下的时间所存在的不确定性因素，提供了一个明确的指导方向。这个决定使我们的教职员可以开始专注于为2020-21学年的重新开学进行筹划和规划，这些筹划工作都是非常复杂又重要的。而教育委员会的这项决定是基于多种因素，包括州长纽森宣布，加州目前正在实施第二阶段的重新开放，但重新开放并不包括学校。州长同时也公开表示，他相信学校可能在7月甚至8月重新开学。然而，这些都取决于未来几周所出现的健康和安要求而定。我们将会随着事态地不断发展，再次根据健康和安要求，来制定2020年8月25日星期二返回学校的计划。

此外，圣地亚哥县卫生与公共服务局继续维持其“禁止聚会”的限制，我们学区也将继续遵循这项健康指导方针。我们的理解是，州政府官员和社区工作组现在正在制定详细的学校重新开学要求和建议，其中以健康与安全作为重中之重。当我们找到享受温暖天气的方法时，我强烈建议大家继续遵循公共卫生准则，以帮助确保您的家人和社区成员的安全。我们极其希望返回开放的学校、企业和公共场所，但前提是在确保安全的情况下。

为了帮助我们制定下个学年的计划，您在接下来的几周会接到一份家庭调研问卷，询问根据健康和安要求下您所希望获得的教学模式。您的调研问卷回复对我们非常重要，我们在此先表示感激。

在这段时期，您孩子的教育、社交情感健康和身体康健和安是我们首先所关注的。请继续关注您孩子老师、学校和我们学区的信息，我们即将开始安排学年终结所需要兼顾的事项细节，包括交还学区电子设备、学校年终活动、暑假课程等等。在学校关闭的这段时间里，您的参与是非常难能可贵的，我们感谢您不断的支持和关注。

此致 敬礼！

索兰纳海滨学区总监
卜凌格 Jodee Brentlinger